

## **CYNGOR CYMUNED LLANDDAROG COMMUNITY COUNCIL**

**Cofnodion o gyfarfod 10/7/2013 Cyngor Cymuned Llanddarog a gynhaliwyd ar y 10/7/2013 yn Festri Porthyrhyd.**

**Minutes of the 10/7/2013 meeting of Llanddarog Community Council held on the 10/7/2013 at the Vestry Porthyrhyd**

### **Presennol / Present:**

Cllr S Evans, Cllr Terry Jones, Cllr R Jones, Cllr John Howells, Cllr J Youens, Cllr I Thomas, Cllr Roy Owen, Cllr Huw V Williams, Cllr Vilna Thomas

### **1.0 Ymddiheuriadau / Apologies:**

Derbyniwyd ymddiheuriad wrth y Cynghorwyr Wyn Evans a Robert Newell. / Apologies were received from Cllrs Wyn Evans and Robert Newell.

### **2.0 Adroddiad y Cadeirydd. / Chairmans Report.**

Croesawodd y Cadeirydd pawb i'r Cyfarfod // The Chairman welcomed everyone to the Councils Meeting.

Diolchodd i'r Is Gadeirydd am gadeirio Cyfarfod Mis Mehefin yn ei habsenoldeb. Roedd yn falch i glywed bod gwasanaeth y gymuned wedi bod yn llwyddiannus iawn unwaith yn rhagor. Diolchodd i'r Hybarch Alun Evans a Mrs Jean V Williams am drefnu y gwasanaeth, i'r ysgol ac adran yr Urdd am gymeryd rhan ac i Rhinedd Jones a Wendy Jones am chwaraer organ. Roedd y casgliad yn £220 ac yn ôl dymuniad y cadeirydd fydd yr arian yn cael ei rhoi at Yr Eisteddfod Genedlaethol 2014 yn Sir Gaerfyrddin. /

She thanked the Vice Chairman for taking the last meeting in her absence and welcomed the fact that the Community Service had been very successful once again. She thanked the Ven Alun Evans and Mrs Jean V Williams for arranging the service, Llanddarog school children and the Porthyrhyd Urdd Branch for taking part in the service and to the organists Rhinedd Jones and Wendy Jones.

She informed that the collection at the service raised £220 and this will be donated to the Carmarthenshire National Eisteddfod 2014.

Hefyd Llongyfarchodd Cor Ysgol Llanddarog am ddod yn ail yn Eisteddfod yr Urdd yn Boncath ac hefyd Adran yr Urdd am ddod yn gyntaf mewn un cystadlaeth ac yn drydydd yn y llall.

Roedd hefyd yn falch I ddweud bod Clwb Ffermwyr Ifanc ,Llanddarog wedi ennill cystadleuath adran hyn 'Siarad Cyhoeddus Cymru' . /

She also congratulated the Llanddarog School Choir and the Porthyrhyd Urdd Branch choir for their success at the National Eisteddfod in Boncath and she was also glad to say that the Llanddarog Young Farmers Club had won the senior 'Welsh Public Speaking' competition .

Gwnaeth hefyd son am farwolaeth Mrs Linda Rees cyn Gynghorwr Cymuned am nifer o flynyddoedd ac enillydd Gwobr y Gymuned ychydig o flynyddoedd yn ol. Bu Linda yn weithgar iawn yn y gymuned am flynyddoedd lawer. / She also referred to the death of Mrs Linda Rees past member of the Community Council for a number of years and a winner of the Council's Community Award . Linda had worked tirelessly within the community for a large number of years.

### **3.0 Cadarnhau Cofnodion cyfarfod Mis Mehefin y Cyngor / Confirmation of the accuracy of the minutes for the Council's June meeting .**

Cynigiodd, y Cyng Roy Owen ac eiliwyd gan, Cyng Robert Jones a cytunodd pob aelod fod cofnodion y cyfarfod diwethaf yn gywir. /

It was proposed by Cllr Roy Owen and seconded by Cllr Robert Jones and all members agreed that the minutes of the last meeting were correct.

### **4.0 Datganiadau o fuddiannau personol / Declaration of personal interest.**

Ni dderbyniwyd unrhyw ddatganiad/ No declaration was received.

### **5.0 Materion yn Codi o'r cyfarfod diwethaf / Matters arising from the previous meeting .**

**1. CCC Adran Tai / Housing Dept** Roedd yr Is bwyllgor wedi cwrdd I drafod a llanw y ddogfen ymgynghori ac mae'r ddogfen wedi ei ddanfod at Adran Dai y Cyngor Sir / The sub committee had met as requested to discuss and fill in the evaluation form sent by the housing dept . /

Roedd yr is bwyllgor hefyd wedi trafod y cysylltiad ynghylch y newidiadau ac effaith adolygiad o hawliau lles y Llywodraeth. / The sub committee had also met to discuss the consultation document regarding the impact of the Government's new welfare Reform .

Both tasks had been completed and the forms returned to the departments involved .

**3. Western Power** gweithdy yn Neuadd Llanarthne i drafod cyswllt trydan arfaethedig WPD rhwng ffermydd gwynt Coedwig Brechfa ac Is –Orsaf Gogledd Abertawe./ workshop to discuss WPD proposed electricity connection between the proposed Brechfa Forest Wind Farms and Swansea sub Station.

Roedd y Cyng Terry Jones wedi cynrychioli'r cyngor a derbyniwyd adroddiad wrtho am gynlluniau'r cwmni. Roedd yn debygyol na fyddai cynlluniau Wester Power yn effeithio Cymuned Llanddarog / Cllr Terry Jones had attended as the council's representative and a full report was received from him. It was unlikely that the proposals would affect the Community of Llanddarog.

4. Gofynnwyd i'r clerch i wneud ymholiadau a oedd cais cynllunio wedi ei gwneud am Garafan sefydlog a mynediad l'r heol fawr. Roedd y clerch wedi danfon e bost yn gofyn am esboniad at yr adran gynllunio / the clerch was requested to find out if planning had been applied for an entrance to the main road and static caravan behind the Post Office. An e mail had been sent to the planning dept asking for an explanation.

5. Gofynnwyd i'r clerch i wneud ymholiadau gyda'r adran dai am y ffordd mae tai hen fobl a tai cyngor yn cael eu dosbarthu. Gofynnwyd hefyd i'r Cyng Wyn Evans i wneud ymchwil i mewn i'r mater.  
/ The clerch was asked to make enquiries with regard to the system for old age bungalow allocation. Cllr Wyn Evans was also asked to make enquiries with the housing allocation dept .  
Roedd y clerch wedi derbyn copi o system newydd asesiad pwyntiau y Cyngor Sir a rhoddodd gopi i bob aelod / The clerch had received a copy of the points allocation system used by the County Council and gave a copy to all members.

## 6.0 Gohebiaeth/ Correspondence

1. **Y Comisiwn ar Ddatganoli yng Nghymru** yn danfon gwybodaeth ei bod wedi dechrau rhaglen o gyfarfodydd trafod ar hyd a lled Cymru er mwyn clywed barn y cyhoedd. / **The Commission on Devolution in Wales** informs that they have begun a programme of public engagement events across Wales to hear as broad a range of views as possible .
2. **Cymunedau Cydweithiol/Collaborative Communities** yn danfon copi o'i cylchlythyr diweddaraf . / send a copy of their latest newsletter .
3. **Partneriaeth Amgylchedd Caerfyrddin / Carmarthen Environment Partnership** yn danfon gwybodaeth am Help ariannol sydd ar gael am y flwyddyn 2013/14 Mae tua £5000 ar gael i fudiadau at brosiectau addas/ Approx £5000 / inform of their Grant Funding for 2013/14 which is available for groups to deliver the partnership priorities
4. **Yr Ombwdsmon/The Ombudsman** yn danfon copi o'i adroddiad am y flwyddyn 2012/13./ sends a copy of his Annual Report for 2012/3
5. **BDO Stoy** yn danfon gwybodaeth ei bod wedi gorffen Archwiliad y cyngor am y flwyddyn hyd at 31 March 2013. Nid oedd unrhyw fater a oedd angen dod i sylw'r cyngor. / inform that they have completed the council's audit for the year ending

31 March 2013 and that there were no matters that should be drawn to the councils attention.

Llofnododd y Clerk/RFO a'r Cadeirydd adran 3 o'r Adroddiad yr Archwilwyr Allanol

The Chairman and clerk/RFO signed section 3 of the External Audit Report on behalf of the Council.

The Annual Return will be sent back to BDO Stoy to enable them to complete the Audit and sign off the accounts.

Diolchodd y Cyngor y Clerc, Robert Jones a Lewis Jones am ei gwaith / The council thanked the clerk, Robert Jones and Lewis Jones for their work.

6. **Jonathan Edwards MP** yn ysgrifennu i gynnig cymorth oddi wrth ei swyddfa i glerc y cyngor ar faterion megis traffig, cynllunio, a grantiau . / writes offering his support from his constituency office to assist the clerk of the council with various issues that may crop up such as Traffic, highway, housing , planning and grant funding. He provides a contact name and number .
7. **CCC** yn danfon gwybodaeth ei bod wedi cael cadarnhad gan Lywodraeth Cymru ynghylch Grant ar gyfer Gwefan Cyngorau Cymuned. Mae hawl gan y cyngor cymuned gael £500 o grant I ddatblygu gwefan I gyhoeddi gwybodaeth ac I wneud modd I gysylltu gydar cyngor drwy'r rhyngwyd. / inform that they have received confirmation from the Welsh Government in relation to Community Councils Website Grants. Community councils are entitled to a £500 grant for the purpose of developing their website to enable community councils to publish information on and be contactable through the internet.

## 7.0 Un Llais Cymru /One Voice Wales

Yn danfon 2 copi o'r LLais / send 2 copies of the Voice

## 8.0 Cynllunio / Planning

### **Full Planning**

**W/28394 residential extension to planning application W/27960 approved by the Council on the 30/4/13 at Cwmpwr, Porthyrhyd.**

**W/28380 construction of earth bank lagoon for storage of farm nutrient at Whitlera Farm ,Porthyrhyd.**

### **Granted**

**W/28194 residential conversion of remaining part of outbuilding originally approved under outline permission W/00492 at Ffarm Porthyrhyd.**

**W/28193 erection of detached 4 bedroom dormer house at plot 1 Adj to Banc yr Eos, Mynyddcerrig.**

### **9.0 Taliadau/ Payments**

**Lewis Jones £50**

**Spencer Env £149.53**

**Menter CG £50**

**Un Llais Cymru £65**

**Clerk 3 mis/month £899.04**

**HM Revenue and Customs £477.20**

**Burgess jewellers (engraving) £14.40**

**Chairman's Allowance £250**

### **Receipts**

**Vat claim return £898.62**

### **10.0 UFE /AOB**

- 1. Derbyniwyd wybodaeth bod angen Llinellau Aros ar groesffordd Heol Pentref Mynyddcerrig a Heol Pontyberem / Torcoed. / council were informed that there was a need for stop/give way lines on the Mynyddcerrig Village Rd junction with the Pontyberem/Torcoed Quarry Rd.**
- 2. Roedd cais wedi ei dderbyn drwy y Cyng Selwyn Evans yn gofyn os fyddai gwrthwynebiad gyda'r cyngor i'r WI i gynnwys a chadw yr ardd ger y Neuadd a oedd unwaith yn gael ei gadw gan y Ffermwyr Ifanc. Cytunodd y cyngor i hyn ac hefyd cytunwyd i gyflogi Spencer Env i ddod a'r ardd i fyny at safon dderbyniol cyn ei throsglwyddo i'r WI. / A request had been received from the WI through Cllr Selwyn Evans as to the possibility of the WI taking over the maintenance and upkeep of the garden on the approach into the village which was formerly maintained by the Young Farmers. The council agreed to this and also agreed to request**

**Spencer Env to bring the garden to an acceptable standard before the WI take over the responsibility.**

- 3. .Derbyniwyd gais i dorri y porfa unwaith eto ar hyd y Ffordd Rhufeinig yn Llanddarog . / A request was received for the grass on the Roman Rd , Llanddarog to be cut once again.**
  
- 4. A request was made for the land opposite Llanddarog school to be cut to the same standard as the rest of the village. The clerk informed that he had already contacted CCC re this issue and the request had been refused . He suggested that the area could be cut by Spencer Env as part of the Community Council's contract with the company by rotating/swapping the other areas already being cut . This would provide a reasonable standard. The council asked the clerk to talk to Spencer Env. Following on from the above:-  
The clerk also informed that Spencer Env were willing to extend the current contract with the Council for an additional 3% for a period of 2yrs**
  
- 5. Gofynnwyd i'r clercc i gysylltu gyda BT am gyflwr y ddau kiosk ym mhentref Llanddarog. / The clerk was asked to consult with BT regarding the condition of both kiosks in Llanddarog.**
  
- 6. Derbyniwyd wybodaeth bod angen trwsio y sedd yn Cwmcatti, Porthyrhyd ./ Council were informed that the public seat at Cwmcatti,Porthyrhyd was in need of repair . Gofynnwyd I'r clercc I ofyn I Jeff Tipper hire I wneud y gwaith. The clerk was requested to ask Jeff Tipper Hire to carry out the repair work.**

***Daeth y cyfarfod i ben am 8.45 pm /The meeting finished at 8.45 pm.  
Bydd y cyfarfod nesaf ar y 11/9/2013 am 7.30pm / The next meeting will be held on the 11/9/2013 at 7.30 pm.***